



家扶



愛心援外月報 2012年4月

關懷今日兒童 造福明日世界

網址 <http://www.ccf.org.tw>

電話：(04)22061234

國民外交溫馨小故事



ありがとう(謝謝) 感謝有您

「愛，就是在別人的需要上看見自己的責任。能不能跨越這樣的艱困，關鍵在人與人之間的『絆』(連繫)。」

去年3月11日發生在東日本的九級大地震及海嘯，災情慘重撼動全球，後續引發的福島核災更是雪上加霜；3年前的88水災，台灣地區災情嚴重，日本立刻協助救援，溫暖受災民眾的心；如今日本有難，台灣也情義相挺，幫助救災！。短短4個月的時間，家扶總計收到台灣善心人士5千多萬元的捐款。這些愛心善款及時透過日本家扶、日本全國社會福祉協議會及足長育英會三個日本公益機構，確實送到岩手縣大船渡市、宮城縣、福島縣、茨城縣還有青森市、仙台市等地區，提供災區兒童心創服務、購買災區兒童就學用品、添購民生物資、替換學校硬體設備、臨時組合屋輔導與彩虹屋等多項輔導與重建工作。

我們的關心，日本朋友收到了，他們在信中感謝台灣家扶的援助，有人寫上我們絕不認輸、有人讚揚台灣人的美德、有人說看見孩子們快樂的模樣，大人也有了笑容、還有人提到「地震發生後，整個東北地區都深受災害，一時之間無法得到鄰近地區的救助，可是萬萬沒想到，遠在天邊的台灣居然迅速的支援我們，真的由衷的感謝您們！」一年的時間過去，日本重建工作有目共睹，台灣人的溫情送抵日本後，也慢慢讓



日本孩童及居民恢復開朗笑聲。日本家扶執行長小林毅親自帶著一幅旗幟，代表孩子們向台灣人民說一聲：「ありがとう(謝謝)！」。他說，這是大船渡市災民的心意，這幅旗幟是當地漁船每次出海捕魚時，漁民祈求平安豐收，如今由災民寫出對台灣的感激，意義非凡，也希望台灣人民豐收平安。

愛，就是在別人的需要上看見自己的責任。在強震海嘯災難之後，日本演員渡邊謙與編劇小山薰堂聯手為災民架設網站，並提到：「能不能跨越這樣的艱困，關鍵在人與人之間的『絆』(連繫)。」台灣家扶一向秉持，只要有兒童需要的地方，就有家扶的服務，我們因此持續傳送這股「絆」的力量，及時地為世界各國的兒童及家庭服務。愛心無國界，台灣的溫情在第一時間送抵日本，這般溫暖一直持續到現在，家扶也藉這個機會再次感謝國人的愛心，並再次為台灣建立了美善的國民外交！



相片：(上)家扶代表接受大船渡市災民贈送之感謝旗幟，(下)台灣小朋友代表88水災災民送出手工編織愛心，表達感謝與關心

扶助國家



家扶基金會自 1987 年起陸續透過「家扶國際聯盟」之美國、丹麥、澳洲及加拿大等會員機構，以及蒙古直屬分事務所，為世界各地之貧困兒童及其家庭與社區提供營養、教育、醫療、環境改善、職技訓練、生財活動等方案服務，至 2012 年 4 月 30 日止，共扶助 36 國之 56,480 貧童。

非洲國家	兒童數	亞洲國家	兒童數	美洲國家	兒童數
1. 幾內亞	296	1. 菲律賓	3,645	1. 瓜地馬拉*	1,853
2. 衣索比亞	3,236	2. 印度	3,138	2. 巴西	1,571
3. 肯亞	2,433	3. 斯里蘭卡	3,107	3. 宏都拉斯*	1,476
4. 烏干達	2,018	4. 泰國	506	4. 厄瓜多爾	1,487
5. 甘比亞*	1,799	5. 印尼	3,099	5. 墨西哥	1,138
6. 塞內加爾	1,450	6. 東帝汶	961	6. 玻利維亞	1,302
7. 尚比亞	1,289	7. 越南	2,727	7/8. 加勒比海區	694
8. 安哥拉	748	8. 蒙古	5,377	(含聖文森* 及	
9. 多哥	660	9. 柬埔寨	991	多米尼克二國)	
10. 貝南	417	10. 吉爾吉斯	188	9. 巴拉圭*	3,438
11. 布吉納法索*	1,499			10. 尼加拉瓜*	1,975
12. 維德角	235				
13. 獅子山國	828				
14. 莫三比克	551				
15. 馬利	204				
16. 迦納	144				
小計(15國)	17,807	小計(10國)	23,739	小計(10國)	14,934
合計：	56,480				

統計日期：2012.4.30

註：*為邦交國，共 7 國。

急難救助



家扶基金會自 1987 年起即開始透過家扶國際聯盟捐助國際緊急救援工作，至今捐助項目累計 219 筆，捐助金額達 776 萬美元。2012 年度起捐助細項如下：

年/月	捐助國家	用途	金額(美元)
2012/2	柬埔寨	協助興建圖書館一座	20,000.00
2012/2	吉爾吉斯	協助吉爾吉斯天然氣中斷之急難救助	9,629.00
2012/3	史瓦濟蘭	協助南部貧困地區之弱勢兒童營養補助	49,100.00
2012/3	加拿大	薩赫勒地區緊急乾旱援助	10,000.00

合計

88,729.00

國際交流



1. 國外兒童探視之旅

家扶基金會自 1993 年起開始舉辦國外兒童探視之旅，至今合計舉辦 20 次，歷年舉辦時間及國家如下：

舉辦時間(年/月)	國家	舉辦時間(年/月)	國家
1993/9	印度、肯亞、烏干達	2003/11	越南
1994/5	印尼、泰國	2005/4	菲律賓
1995/9	印度	2005/5	蒙古
1995/12	印尼、泰國	2005/10	斯里蘭卡
1996/10	印度、斯里蘭卡	2005/11	瓜地馬拉
1997/2	菲律賓	2005/11	巴西
1998/12	泰國	2006/3	斯里蘭卡
1999/1	越南	2006/12	菲律賓
2000/11	越南	2007/7	蒙古
2002/3	菲律賓	2008/12	印尼

2. 國際訪問

家扶基金會自 1970 年起之國際相互訪問合計 226 次。2012 年度迄今訪問內容如下：

- (1) 2012年3月6日中國扶貧基金會一行17人在台北市中華組織發展協會的安排之下前來本會參訪，該會此行主要目的是想瞭解本會的面向，包含資源整合運用、自立脫貧方案、品牌的推動等業務。
- (2) 2012年2月24吉爾吉斯合作友伴機構慈善基督基金會(MCCF)執行長伉儷 Mr.John Tsai(蔡柏林先生)與Mrs.Christa Tsai(何長樂女士)前來拜訪本會台北辦事處，國際發展處除進行簡報外，並於當日下午陪同前往台北南區家扶中心新生服務處參訪。3月1-2日MCCF執行長伉儷前來拜訪本會會本部，並與本會召開吉爾吉斯合作記者會及進行服務合作之討論，同時也前往本會相關安置學園的進行服務訪視。蔡執行長伉儷對於本會安置、寄養、經濟扶助以及保母訓練之規劃印象深刻，並讚賞社工專業素質。
- (3) 2012年4月10日日本家扶小林毅執行長也親至台灣拜訪本會，並參加本會協助日本賑災所舉辦之「感謝有你~攜手重建」記者會，也回贈一面由災區居民寫下感謝祝福語的旗幟，代表日本許多受到照顧的孩子和家庭的感謝之意。當日下午小林毅執行長也參訪本會苗栗分事務所，4月11日則前往嘉義分事務

所及其因八八風災在阿里山山美國小所設之彩虹工作站。小林毅執行長也表達此次參訪對未來其協助日本311地震的受災兒童及家庭重建有很大的學習與幫助。

- (4) 2012年4月14日「澳門單親網絡互助服務」9位社會工作者參訪本會，此單親網絡互助服務為澳門社會工作局於2003年與當地5個民間機構合作設立，提供單親家庭長期服務，協助其面對困境與處理問題的能力及建立社會支援網絡，對象以經濟弱勢家庭為多，服務經費主要來自政府補助。

3. 國際會議

家扶基金會自 1981 年起舉辦及參加之國際會議合計 148 次。2012 年度迄今國際會議內容如下：

- (1) 2012年2月8日下午王明仁執行長及秘書室黃淑鈴主任與家扶國際聯盟秘書長 Jim Emerson 進行skype會議，針對聯盟倡議之方案進行討論。
- (2) 2012年2月20-23日國際發展處魏季李代理處長與陳宥蓁主任參加於越南河內舉辦之家扶國際聯盟認養會議(Sponsor Relations Network Conference, SRNC)。會中與各會員國代表就加強行政業務電子化功能、認養維繫、創新方案等認養業務進行溝通討論，有助於促進認養行政業務效能、建立具體有效溝通網絡、以及瞭解各會員國認養業務現況與未來發展。
- (3) 2012年2月27日至3月2日何素秋副執行長參加於印尼舉辦之家扶國際聯盟傳播行銷委員會 (Committee on Marketing and Communications)。
- (4) 2012年2月27日至3月9日社會資源處游淑貞主任前往美國紐約參加第56屆聯合國婦女地位委員會 (Commission on the Status of Women, 簡稱CSW)。
- (5) 2012年3月12日本會與中華民國社工師公會全聯會、亞洲大學社工系、勵馨基金會、台中市社工師公會等單位假亞洲大學合辦「社會工作倫理與專業發展國際研討會」，共有165位學者專家、實務工作者與會，會中邀請美國羅德島大學社工學院 Frederic G. Reamer (社工倫理議題的國際大師) 專講「社工專業中的倫理與風險管理」，並由本會與勵馨基金會提出個案研討，與全體與會者進行討論與分享。
- (6) 2012年3月15日社會工作處翁慧圓處長參加參加家扶國際聯盟方案委員會之電話視訊會議，並與8個國家9位成員討論方案評估指標之運用，和方案與募款行銷之關係。

4. 國際互動

家扶基金會自 1985 年起參與之國際互動合計 69 次。2012 年度迄今國際互動內容如下：

- (1) 2011年2月9日上午何素秋副執行長、國際發展處魏季李代理處長、國際發

展處楊瑞賓專員與林育如專員前往拜會史瓦濟蘭王國駐台大使館，除向桂布大使說明本會將在史國南部與 SHBC 之合作方案，也請大使館協助提供本會將來在史國登記立案與租賃辦公室的相關資訊。桂布大使對於本會的工作以及將在史瓦濟蘭展開的方案給予高度肯定與讚揚，並允諾大使館將協助提供相關訊息。

- (5) 2011年2月9日下午何素秋副執行長、國際發展處魏季李代理處長、國際發展處楊瑞賓專員與林育如專員前往駐台北烏蘭巴托貿易經濟代表處，拜訪2011年10月剛到任之駐台代表恩和代表。席間除向恩和代表說明本會在蒙古的服務工作，也請代表處協助提供在台求學之蒙古留學生名單，作為蒙古分事務所未來徵才之參考。
- (6) 2012年3月14-21日，國際發展處魏季李代理處長前往中國陝西婦源匯與雲南青少年發展中心，進行本會512川震玉泉壩案、家扶核桃村案以及暑期青年服務學習等計畫成果之視察與服務規劃討論。

家扶簡史



台灣兒童暨家庭扶助基金會(簡稱家扶基金會)的成立，起源於西元 1938 年，美國教會人士為救助中日戰爭流離失所的中國孤兒，於美國維吉尼亞州里奇蒙市創立了「中國兒童基金會」(China's Children Fund, 簡稱 CCF)。其後因服務範圍擴及 60 個國家地區，故改名為「基督教兒童福利基金會」(Christian Children's Fund, 仍簡稱 CCF)。

1950 年--CCF 在台灣成立第一所家庭式育幼院，收容照顧家庭遭變故的貧困失親兒童，開始了家扶基金會在台灣服務貧童的歷史。

1964 年--CCF 正式在台灣成立分會，並在台中市成立第一所家庭扶助中心，首創的認養制度協助貧困失親的兒童及家庭。及至 1971 年，已在全國各地設置了 23 所家扶中心。

1977 年--家扶基金會推動八年自立計畫，呼籲國人參與貧童認養工作並籌募自立基金，1983 年為增進國人對於扶幼工作之認同，更名為中華兒童福利基金會 (Chinese Children's Fund, 簡稱 CCF/Taiwan)。

1985 年--家扶基金會成為自給自足的兒童福利機構，並於 1987 年開辦國外貧童認養業務，1999 年更名為中華兒童暨家庭扶助基金會 (Chinese Fund for Children and Families/Taiwan, 簡稱 CCF/Taiwan)，並擴大推展各項兒童少年及家庭福利服務。

2002 年--家扶國際聯盟 (ChildFund Alliance) 成立，共有 12 個會員國。家扶基金會為創始會員之一，與聯盟共同為全球的貧童爭取權益，因而正式更名為「台灣兒童暨家庭扶助基金會」(Taiwan Fund for Children and Families, 簡稱 TFCF)。

2004 年--家扶基金會蒙古家庭扶助中心正式獲蒙古國立案通過設立，成為家扶第一個在國外直接提供服務之據點。

2011 年--家扶基金會與中國陝西婦源匯性別發展培訓中心(簡稱婦源匯)合作執行「山陽縣家扶核桃村專案計畫」，展開中國大陸貧弱兒童與家庭之扶助工作。

2011 年--家扶基金會與吉爾吉斯慈善基督基金會(Mercy Charitable Christian Foundation，簡稱 MCCF)共同合作認養吉爾吉斯弱勢兒童。

至今，家扶基金會的直接服務據點涵蓋全國各縣市、蒙古、中國與吉爾吉斯，設置了 24 所家庭扶助中心、附設 29 個服務處、4 所身心障礙機構、9 所兒童少年安置機構與 1 所大同育幼院。本會已扶助逾 17 萬名國內貧童自立，目前扶助 4 萬餘名國內兒童；本會也透過家扶國際聯盟共在 36 個國家提供認養扶助，迄今已扶助國外逾 8 萬名貧困兒童，目前仍扶助逾 5 萬名國外貧童。

參與國際組織



1. 名稱：家扶國際聯盟 (ChildFund Alliance)

會員：台灣 (家扶基金會)、美國、丹麥、澳洲、加拿大、法國、德國、瑞典、愛爾蘭、紐西蘭、韓國及日本等 12 個國家的兒童福利發展機構。

宗旨：扶助兒童及其家庭脫離貧窮。

2. 名稱：兒童人權訊息網 (The Child Rights Information Network，簡稱 CRIN)

會員：全球 140 多個國家中超過 1,700 個機構。

宗旨：傳播兒童權利公約及兒童權利相關訊息給非政府組織、聯合國機構、政府間機關、教育機構以及兒童權利專家。

3. 名稱：國際兒童虐待及疏忽預防協會(International Society for Prevention of Child Abuse and Neglect，簡稱 ISPCAN)

會員：目前有 1,778 個來自全世界各國從事兒童保護工作的組織與人士。

宗旨：提供支援予全世界從事兒童保護工作的人士與組織，以預防兒童虐待與 ISPCAN 的使命是預防各國兒童受到各種形式的傷害，如：身體虐待、性虐待、疏忽、街童、兒童意外事故、童妓、戰爭中的兒童、情緒虐待與童工。ISPCAN 承諾提升公眾對於各種兒童暴力的意識、發展兒童保護活動、與促進全世界兒童的權利。

4. 名稱：世界非營利組織協會(World Association of Non Governmental Organizations; WANGO)

會員：目前超過 120 個國家之 NGOs(非政府組織、非營利民間社團法人或財團法人)。

宗旨：促進世界上眾多非政府組織及民間團體之間的對談瞭解及合作。



參與國外貧童認養 陪伴孩子面對不幸 爭取未來 每月 700 元

幫助孩子得到活命的糧食



根據聯合國兒童基金會網站公佈的資料顯示，全球近 66 億總人口中，每天生活在一美元以下的極度貧窮人口約有 11 億，其中有 3 億 6 千萬名(30%)是兒童。然而，有超過 3 億名兒童無法喝到乾淨的水；平均每分鐘有 21 名五歲以下的兒童死於可預防之原因；每 3.6 秒就有一个人餓死，而且通常是五歲以下的兒童；超過 1 億 4 千萬名兒童不曾上過學；3 億名兒童每天餓著肚子睡覺；約 2 億 7 千萬名兒童缺乏醫療服務；1 千 5 百萬名兒童的父母一方或雙方死於愛滋病...

本會在各界善心認養人的捐助下，目前已扶助非洲、亞洲、美洲共 36 個國家逾 5 萬名國外貧困兒童。這些兒童絕大多數是每天生活在一美元以下的極度貧窮人口。然而，透過善心人士的認養，他們得以成為眾多貧窮兒童之中，少數較幸運的一群。

2000 年 9 月，聯合國全體 191 個成員國為了將全球貧困水準在 2015 年之前降低一半（以 1990 年的水準為標準），一致通過「千禧年計畫」。您的認養參與，不僅可以幫助這些孩子得到活命的糧食，讓他們不再挨餓入睡，讓他們不再隨時面對死亡，更能結合全球各地的慈善力量，推動促成這項「千禧年計畫」。



真摯期盼社會各界善心人士，一起加入國外貧童認養的行列。每月 700 元，您就是改變貧困孩子一生的貴人！